

USA National Anthem

Francis Scott Key (1779 - 1843)

"Oh, say can you see, by the dawn's early light, what so proudly we
hailed at the twilight's last gleaming? Whose broad stripes and bright
stars, through the perilous fight, o'er the ramparts we watched, were
so gallantly streaming? And the rockets' red glare, the bombs
bursting in air, Gave proof through the night that our flag was still
there O say, does that Star - Spangled Banner yet wave o'er the land
of the free and the home of the brave."

休士頓台灣松年學院院歌

Song of HTISC

(S.D.Ackley曲, 許勝弘詞)

4 4
||: 5̣. 1 | 3 4 2 3 | 2 1 - 1 7 | 6 1 4 4 | 3 - -
阮 來學習又 分享, 認識 真理疼別 人,
3 | 2 2 5 2 | 4 3 - 2 1 | 7 7 1 6 | 5 - -
靈 魂體日日 勇健, 生命 豐盛又快 樂。
5. 1 | 3 - 3 - | 3 2 3 4 3 6 | 4 3 2 1 |
互相 支持, 熱心 奮鬥又獻身, 喜樂充滿,
7 6 5 - | 1. 7 2 1 | 1 7 7 - | 2. 4 1 3 2 |
我 的 心, 珍惜今日 好 機 會, 勇敢堅持,
2 1 1 5. 5 | 6 - 5 - | 4 6 3 2 | 1 - 7 - | 1 - - ||
相打拚, 美夢成 真, 美夢、美夢 會 成 真。

Lyrics translation of HTISC official song:

Come here to learning and sharing, Loving friends and learn the Truth. Get better soul
and body, Enrich the joyful life. To be enthused, help and devote to life, fulfill with joy
in my spirit. Treasure value in moments. Brave and keep up together, Let dream come
true, make the dream comes true.

Mission Statement

1. HTISC is a non-profit organization that seeks to attain the wellbeing of senior citizens by providing programs designed to encourage life-long pursuit of knowledge, to nurture hobbies of health-oriented lifestyle, and to ultimately celebrate life filled with abundance and meaningful values.
2. To promote spiritual, mental, and physical wholeness of human beings by instilling a philanthropic attitude for life and cultivating an optimistic view of life conducive for continual education throughout life.
3. Encourage active participation of community service with the spirit of "not to be served, but to serve".

休士頓臺灣松年學院 2025 年秋季學週報

Houston Taiwan Institute for Senior Citizens

Fall Semester Weekly Bulletins

15-120125



(德州政府立案非營利教育機構, 捐款可獲減稅。
迄今未獲得政府經費補助, 祈盼您的支持)

NON-PROFIT ORG 501(c)3

5855 Sovereign Dr. Suite G, Houston, Texas 77036

Phone (713)272-8989 / Fax:(713)272-8112

Web: www.htisc.org e-Mail: htisc@htisc.org

Monday to Thursday 9:00a.m.-3:40p.m. Friday 2~3:30p.m. Saturday 2~5p.m.

董事長: 陳美芬 Chair of Board Director: Mei-Fen Chen

院長: 許勝弘 President: Rev. Samuel S. Hsu

【松年學院宗旨 Mission Statement】

- 一、本會為非營利之組織、純以提倡有益於年長的居民認識真理、培養生活情趣、多姿多彩且有豐盛的生命。
- 二、提升個人靈、魂、體的全人健康、促進樂觀進取的人生及學無止境的精神。
- 三、鼓勵「非以役人、乃役於人」來參與社區的服務。

社區消息: 歡迎參加*

12/4(四) 10:30am 松年音樂同樂會。12/6(六)10:30am 秋季學期結業典禮。12/3(三) 學院課程最後一天。

One Day Trip Reservation Date for 2026: Jan. 16, 2026, Feb. 21, 2026, March 21, 2026, April 18, 2026, May 16, 2026 and June 13, 2026.

【Institute News 學院消息】15-120125

1)12/01 (一) 9:30-10:30am 松年學院特別演講請看詳細內容:【松年學院特別講座】歡迎大家預留時間參加。

2)松年合唱課(一)10:30-12:00pm。歡迎大家參加合唱課:唱歌對長壽健康有益,它可以提升心肺功能,增強免疫力,並透過釋放腦內啡來減壓、愉悅身心。唱歌還能促進血液循環,增強記憶力,有助於預防失智並延緩老化。

3)12/4(四)10:30am「松年音樂同樂會」(Piano, Recorder, flute Choir+ Dancing Performance) 這些都是學習成果展覽,會後有簡便點心。

4) 12/6 本週六)10:00am 松年學院 2025 年秋季學期結業典禮, (Ikebana exhibition 插花班, Choir, 臺灣俗語, Ukelele(12/5 Friday 12:00noon Rehearsal, Taichi), TCML 華語文學校(星期六在學校上課, 星期二在 Stafford 竹林禪院上課, 表演中文說「成語故事」。結業典禮後請留下來享受簡便午餐。(2026 年春季學期開始報名)。

5) 12 月份學院舉辦一日遊, 日期 12/19(星期五): 參觀「#5 德州獨立建國之旅」Sam Houston Status Visitors Center & Gift Shop, Texas prison museum & Sam Houston State University, 午餐(BBQ), 費用\$40.00 報名即日起。目前報名 25 人欲參加者請早。謝謝合作!。

6)請大家注意 2026 Spring Semester 行事曆 如下:

Jan. 3, 2026, Saturday, Spring Faculty Meeting.....2026 春季學期教授會議

Jan. 8, 2026, Thursday, Open House/Spring Semester Opening Ceremony...春季學期開學典禮.

Feb. 7, 2026, Saturday..... TCML Spring Semester Opening Ceremony and First Class.

Feb. 17, 2026, Tuesday, Chinese New Year 曆年春節【馬】 Mar.3 2026 Tuesday, Lantern Festival 元宵節

March 8, 2026, Daylight Saving.....日光節約時間.

March 16-20, 2026 Mon-Friday., Spring Semester Break...春季假期停課 (No Classes)

April 3, Good Friday, 受難節 (No Classes) April 5, 2026, Sunday, Easter.....復活節

May 9, 2026, Saturday, TCML Closing Ceremony (Promote TCML)

May 10, 2026, Sunday HTISC Mother's Day Celebration 慶祝母親節

May 13, 2026, Wednesday, Last day of Classes.....本學期上課最後一日

May 14, 2026, Thursday...Spring Semester Closing Ceremony

May 15, 2026....August 19, 2026, Summer Vacation 暑期休假

June8-Aug 10, 2026, Summer School.....暑期學校

**August 20, 2026, Thursday, Fall Semester Opening Ceremony.....秋季學期開學典禮

Register for 2026 Spring Semester now, Don't wait for lifelong learning.

7) Jan. 3, 2026, (六), Spring Faculty Meeting2026 春季學期教授會議

8)Jan. 8, 2026,(四), Open House/Spring Semester Opening Ceremony...春季學期開學典禮.

【* Donation Column 為學院愛心捐款專欄】

捐款抬頭: HTISC 學院是教育非營利機構 501C3, 可以免稅。假如您有特別的感恩(生日, 結婚紀念日, 病癒, 旅遊平安, 遷居, 脫離危險, 家中添孫兒等等)。出於感謝的心來支持學院的經營嘉惠長輩終身學習的行列, 謝謝您的愛心及功德永續長存。

捐款抬頭: HTISC 學院:\$5000.00 林嘉清。

感恩節: \$200.00 陳恩雅許聖瑛。

【December Birthday 十二月壽星】

願他們如鷹展翅飛翔、走不厭、行不倦、永保健康平安。人生道路幸福快樂蒙上主祝福。祝生日快樂。12/1 吳林蘊文。、陳瑞琴、徐美容、詹硯文。12/4 周理玲。12/5 李森發。12/7 崔蔣莉莉。12/9 林喜美、林恩義、曾恆輝。12/11 湯子峰。12/13 崔宇新。12/15 連淑琴、吳宏謨。12/17 賴美珠。12/18 王芬 12/20 黃海珍。12/21 王麗純。12/22 陳明昭。12/29 賴忠智。12/31 蘇幸珍、Rocky Chan。。(假若您的名子不在上面請通知辦公室更正)

【松年學院特別講座12/01 Monday @9:30-10:30am】

主題:「路易威登基金會藝術中心法蘭克蓋瑞的玻璃帆大船飛在巴黎布龍森林的草地上。Louis Vuitton Foundation Art Center. Frank Gehry's glass-sailed vessel soars above the grassy meadow of the Bois de Boulogne in Paris."」主講人:劉佳音Miss Alicia Liu

地點:松年學院(講堂)

誠摯邀請您參加一場精彩又富啟發性的藝術講座:路易威登基金會藝術中心(Foundation Louis Vuitton)坐落於巴黎西郊的布龍森林(Bois de Boulogne)之中,由世界知名建築師法蘭克·蓋瑞(Frank Gehry)操刀設計。整座建築宛如一艘展開玻璃帆的大船,彷彿凌空飛翔,輕盈地停泊在森林的草地上,與自然環境和諧共舞。

這座藝術中心不僅是當代藝術的展示平台,更是建築與自然、光影與空間交織的詩篇。自2014年開幕以來,持續舉辦國際級展覽與文化活動,成為巴黎藝術地景中的一顆璀璨明珠。

歡迎大家踴躍參加,汲取藝術家的設計美感啟迪我們的內心世界,也藉此機會向劉佳音老師表達我們的敬意與感謝。

【* HTISC Caring 學院愛心關懷專欄】

1) 恭喜!溫雅如老師於感恩節前11/12獲得一男嬰David。

2) 學員張洋紫回家休養後又於上週回醫院,願主眷佑早日康復。